## Request to Attending Physician or Superintendent of Hospital / Clinic 担当医または病院事務長へのお願い

- **1.Please fill in this form so that the patient may claim the National Health Insurance** この用紙は、患者の国民健康保険の給付申請に必要ですので、証明をお願いします。
- 2. This form should be completed and signed by either the attending physician or the superintendent of the hospital / clinic.

この用紙は、担当医または病院の事務長が書き、かつ署名をしてください。

3.One form for each month and one form for hospitalization / outpatient (home visit) should be filled out. この用紙は、各月ごと、入院、入院外ごとに付き一枚必要です。

4.If not in dollars please specify the unit used.ドル以外の通貨の場合は、その旨を書いてください

Itomized Receipt

## Form B

	資料 如明細	ipt 書
(1) Fee for Initial Office Visit	初診料	\$
(2) Fee for Follow-up Office Visit	再診料	\$
(3) Fee for Home Visit	往診料	\$
(4) Fee for Hospital Visit	入院管理料	\$
(5) Hospitalization	入院費	\$
(6) Consultation	診察費	\$
(7) Operation	手術費	\$
(8) X-ray Examinations	X線検査費	\$
(9) Laboratory Tests	諸検査費	\$
(10) Medication	医薬費	\$
(11) Anesthetics	麻酔費	\$
(12) Operating room charge	手術室費用	\$
(13) Others (specify)	その他(項目明記)	\$
(14) Total	合 計	\$
		Unit is

貨幣単位

Important: Exclude the amount irrelevant to the treatment in payment for a luxurious room注意charge.高級室料等治療に直接関係のないものは、除いて下さい。

Name and Address of Attending Physician / Superintendent of Hospital or Clinic 担当医又は病院事務長の名前および住所

Name名前 : <u>Last 姓</u>	First 名	Title 称号
Address: Home 自宅		Phone 電話
住所 Office 病院又は診療所		Phone 電話
<b>Date</b> 日付:	<b>Signature</b> 署名	